

M^É

MAÎTRE
éditeur

Volume 28

Numéro 1

Mai 2017

Parmi nos nouveautés :

LE GRAND COLLECTIF, 2^e ÉDITION

Code de procédure civile –
Commentaires et annotations

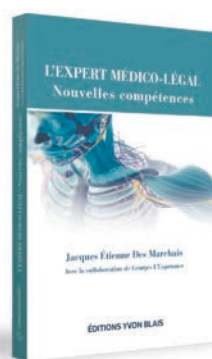
p. 3



L'EXPERT MÉDICO-LÉGAL

Nouvelles compétences

p. 6



LA PLAIDOIRIE : UN JUGE SE LIVRE

p. 9



THOMSON REUTERS®



Inscrivez-vous dès maintenant à nos colloques de l'automne et profitez d'un tarif préférentiel.

DROIT DE L'ASSURANCE, 3^e ÉDITION

MONTRÉAL,
18 OCTOBRE 2017



L'internationalisation des administrateurs et dirigeants : gestion de l'assurance et des risques relatifs aux administrateurs et dirigeants dans un contexte international
Catherine Tyndale et Sheel Chaudhuri, Clyde & Co



Où en sommes-nous en matière de déclaration initiale du risque ?
Patrice Deslauriers, Université de Montréal



L'interrogatoire statutaire
Jean-François Pichette, Intact Assurance



L'exclusion pour actes criminels
Maude Lafortune-Bélair, Lavery



Le privilège relatif au litige : la protection du processus judiciaire
Valérie Lemaire et Renée-Maude Vachon, Langlois

BAIL COMMERCIAL, 3^e ÉDITION

MONTRÉAL,
15 NOVEMBRE 2017

Président d'honneur et modérateur :
l'honorable Paul Mayer, juge à la Cour supérieure



Les clauses d'exclusivité et de non-concurrence dans les baux commerciaux : de la rédaction à la mise en application
Caroline Dion, Gravel Bernier Vaillancourt



L'action collective est-elle votre prochain locataire ? Enjeux et réflexions pour le bailleur commercial
Vincent de l'Étoile et Anne-Marie Hébert, Langlois avocats, s.e.n.c.r.l.



Résiliation extrajudiciaire des baux : peut-on vraiment éviter les tribunaux ?
Alexandre Forest, Gowling WLG



Second regard sur quelques clauses parfois négligées !
Lysanne Brunelle, Westcliff, une société privée de développement et d'investissement immobilier



Revue jurisprudentielle 2016-2017 en louage commercial
Pierre-Luc Beauchesne, Gowling WLG



La rédaction de certaines clauses particulières du bail : les formulations à privilégier
René Gauthier, Cain Lamarre

SANTÉ ET SÉCURITÉ DU TRAVAIL, 2^e ÉDITION

MONTRÉAL,
7 DÉCEMBRE 2017

Président d'honneur et modérateur :
Jean-Pierre Arsenaault, avocat et juge administratif à la retraite



La SST à l'ère du télétravail : de la théorie à la pratique
Emilia Nyitrai, Le Corre et associés



La surveillance et la filature des travailleurs absents à la suite d'un accident de travail : les bonnes pratiques et les pièges à éviter
Nicolas Joubert, Lavery



Le transfert d'imputation sous l'article 326 LATMP : les prestations sont-elles dues en raison d'un accident du travail ou l'employeur est-il obéré injustement ? Les suites de l'affaire *Supervac 2000*
Jean-Sébastien Cloutier, Norton Rose Fulbright



La notion de négligence grossière et volontaire prévue par la Loi : dans quelles circonstances est-elle acceptée par le TAT ?
Joanie Simard, Cain Lamarre



Quelques questions d'interprétation importantes de la Loi sur les accidents du travail et les maladies professionnelles qui divisent le Tribunal administratif du travail
Frédéric Tremblay, Poudrier Bradet

Découvrez notre calendrier complet de formation au www.editionsyvonblais.com

LA JUSTICE PARTICIPATIVE Fondements et cadre juridique

NOUVEAUTÉ

Jean-François Roberge

Le *Code de procédure civile du Québec* se fonde sur le postulat ambitieux et visionnaire que les justiciables pourront obtenir un sentiment d'accès à la justice grâce aux modes de prévention et règlement des différends. D'ailleurs, ces procédés de justice participative bénéficient dorénavant des mêmes garanties procédurales que les modes juridictionnels.

Ce livre propose une théorie de la justice participative et une interprétation de son cadre juridique, de même qu'un lexique terminologique. Chacun des articles portant sur les modes de PRD dans le *Code de procédure civile du Québec* est analysé de manière pragmatique afin que le professionnel et le participant comprennent la responsabilité légale et sociale associée à la pratique concrète.

Vous apprécierez :

- L'interprétation claire de tout le cadre juridique de la justice participative prévu au nouveau *Code de procédure civile*.
- L'étude de chacun des articles de loi portant sur la justice participative.
- La clarification des principes directeurs des modes de prévention et règlement des différends.
- Les explications du Livre VII sur la médiation
- Les précisions sur les obligations procédurales du tiers et des parties.
- Les détails sur l'évolution de la conférence de règlement à l'amiable pratiquée par les juges et son encadrement juridique.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-307-5
206 pages • 45 \$



LE GRAND COLLECTIF, 2^e ÉDITION Code de procédure civile – Commentaires et annotations

NOUVELLE ÉDITION

Sous la direction de Luc Chamberland

Cette nouvelle édition regroupe l'expertise de 25 spécialistes qui analysent chacun des articles du *Code de procédure civile* afin d'en simplifier l'application pour tous. Plus de 1000 nouvelles décisions, clairement identifiées par un symbole, ont été ajoutées à cette édition. De plus, les auteurs ont revu tous leurs commentaires afin de tenir compte de la législation et de la jurisprudence rendus depuis la dernière édition.

Vous trouverez dans cet ouvrage :

- L'article du nouveau *Code de procédure civile* en versions française et anglaise et son article correspondant dans le Code antérieur ;
- Les commentaires des auteurs expliquant la portée du nouveau Code et l'impact des changements apportés ;
- Les commentaires de la ministre de la Justice ;
- Une section jurisprudence regroupant des résumés des décisions importantes.

Deux volumes
Couverture rigide • 2017
978-2-89730-260-3 • 3748 pages
Livre imprimé : 145 \$
Livre numérique : 145 \$
Livre imprimé + livre numérique : 174 \$



Prix Gisèle Laprise, 2017 de l'Association canadienne des bibliothèques de droit FRAIS DE JUSTICE – LÉGISLATION ANNOTÉE

Marc Léger

Frais de justice – Législation annotée propose une étude approfondie des frais de justice en matière civile.

L'ouvrage contient :

- les articles 213, 339 à 344 et 660 du nouveau *Code de procédure civile* (RLRQ, c. C-25.01)
- le *Règlement sur les indemnités et les allocations payables aux témoins assignés devant les cours de justice* (RLRQ, c. C-25, r. 2)
- le *Tarif d'honoraires des huissiers de justice*, D. 1096-2015
- le *Tarif des honoraires pour la prise et la transcription des dépositions des témoins* (RLRQ, c. S-33, r. 1)
- un extrait du *Règlement de procédure civile de la Cour d'appel* (GOQ 2015.II.5010)
- le *Tarif judiciaire en matière civile*, D. 1094-2015, en versions française et anglaise.

Sous les articles, le lecteur trouvera le texte intégral des sources législatives ayant inspiré le législateur québécois lors de l'adoption du nouveau Code, les commentaires de la ministre de la Justice ainsi que des annotations présentées sous forme d'énoncés explicatifs, suivies d'extraits des jugements clés. Afin de faciliter la recherche, un plan des annotations est présenté sous les articles clés.

Maintenant en format numérique

Fini la gestion de mises à jour papier, la manipulation d'ouvrages imposants et les allers-retours à la bibliothèque, dorénavant, tous les abonnés d'une même adresse ont accès à une version intégrale numérique, mise à jour automatiquement, de cet ouvrage.

Vous êtes abonnés à la version imprimée ? Demandez gratuitement votre code d'accès à la version numérique.

1 ouvrage à feuilles mobiles
978-2-89730-230-6 • env. 550 pages
Version imprimée + numérique : 305 \$
Version numérique seulement : 269 \$

Mises à jour facturées séparément
selon l'ampleur des modifications.



Prix Michel Robert 2016 LA NOTION DE BONNE FOI DANS LES IMMUNITÉS LÉGISLATIVES AU QUÉBEC : ENTRE IMPRÉCISION ET REDONDANCE

NOUVEAUTÉ

Vincent Ranger

Les immunités législatives pour bonne foi sont une composante importante des règles spécifiques s'appliquant à la responsabilité civile des administrations publiques. Elles visent autant de grands organismes publics, des tribunaux administratifs, que des inspecteurs, des administrateurs ou des fonctionnaires de tous niveaux. Cette étude du régime de la bonne foi des immunités législatives se présente en trois parties : la première partie porte sur le contexte général des immunités législatives pour bonne foi ; la deuxième partie traite du régime de la bonne foi dans les immunités législatives ; alors que la dernière partie confronte la bonne foi avec le principe même d'immunité.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-286-3
220 pages • 54 \$



Cette icône vous indique que la version numérique de l'ouvrage est disponible dans **La référence**.

Consultez www.decouvrezlareference.com pour plus d'information.



Cette icône identifie les ouvrages faisant partie de notre service de renouvellement automatique. Inscrivez-vous à ce service pour obtenir un rabais de 5 \$.

**COURS DE PERFECTIONNEMENT
DU NOTARIAT 2017, NUMÉRO 1****NOUVEAUTÉ***Chambre des notaires du Québec*

Ce volume regroupe des textes de conférences tenues du 29 au 31 mars 2017 lors de la 91^e session des Cours de perfectionnement du notariat.

TABLE DES MATIÈRES

Sujets d'intérêt en droit immobilier (rénovation cadastrale, propriété superficielle, emphytéose, bornage, publicité foncière)

François Brochu

Guide de conversion SENC – SPA pour professionnels : pourquoi et comment le faire ?

Charlaine Bouchard

Le bail commercial : sa rédaction en deux temps

Mylany David et Adèle Poirier

Notaire liquidateur ou mandataire et déontologie

Jean Lambert

La vente d'un boisé : PARTIE I – Le système forestier, l'aide financière pour la mise en valeur forestière et les prescriptions sylvicoles

Guy Larochelle

La vente d'un boisé : PARTIE II – Conseils pratiques pour le notaire instrumentant

Jean Villeneuve

Stratégies de communication pour mieux accompagner les aînés

Matey Mandza

Les divers scénarios de l'insolvabilité successorale

Michel Beauchamp

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-123-1
296 pages • 65 \$

**LE CONTRAT, 2^e ÉDITION***Gilles Thibault et l'équipe Édilex*

Le rédacteur d'un contrat doit veiller à la conformité du contrat qu'il produit par rapport à son cadre juridique. Pour bien s'acquitter de cette tâche, il doit savoir accéder rapidement et efficacement aux composantes de ce cadre qui consistent en la législation, la jurisprudence et la doctrine.

Cet ouvrage, extrait du *Guide de rédaction et d'analyse de contrats*, propose une méthode efficace pour la rédaction de contrats. Il présente d'abord les différentes composantes du cadre juridique des contrats (système de classification des contrats, les conditions de validation des contrats, les règles d'interprétation, le régime particulier du contrat de consommation et le régime spécifique de certains contrats) puis invite le lecteur à classer ces informations à l'intérieur de chacun des postes contractuels identifiés afin de lui faciliter la tâche lors de la rédaction.

Couverture souple • 2016 • 978-2-89730-227-6
298 pages • 55 \$

**COLLOQUE NATIONAL SUR L'ACTION
COLLECTIVE – DÉVELOPPEMENTS
RÉCENTS AU QUÉBEC, AU CANADA
ET AUX ÉTATS-UNIS, VOLUME 428****NOUVEAUTÉ***Service de la formation continue du Barreau du Québec*

Ce volume regroupe les conférences prononcées les 23 et 24 mars 2017, à Montréal, dans le cadre de la 14^e édition du Colloque national sur l'action collective : développements récents au Québec, au Canada et aux États-Unis.

TABLE DES MATIÈRES

Judgment-Sharing Agreements

Vincent de l'Étoile et Sandra Desjardins

The Supreme Court Gives the Leave Test Teeth

Michael A. Eizenga et Jason M. Berall

Le fonds d'aide aux actions collectives

Frikia Belogbi

Must-Know Trends Driving Food Litigation Today & Tomorrow

David Biderman et Michael Young

Wal-Mart's and Comcast's Impact on Evaluating the Admissibility of Expert Testimony at Class Certification

Joel S. Feldman et Tara Amin

L'affaire *Ramdath* en Ontario : l'occasion d'une analyse de droit comparé sur l'opportunité de la détermination collective des dommages

Normand Painchaud et Vincent Blais-Fortin

Try and Try Again – Abuse of Process in Multi-Jurisdictional Class Actions

Alan Melamud et Kathryn Podrebarac

Réflexions sur l'action collective liée à la gestion des niveaux d'eau

Aline Coche et Rima Kayssi

New Frontiers: The Oversight Role of Courts in Common Law Canada

Sonia Bjorkquist, Michael Peerless, Karin Sachar et Sarah McLeod

Developments in Class Action Law in The United States: 2016

James E. Miller et Chiharu G. Sekino

Développements jurisprudentiels récents en matière d'action collective

Mathieu Charest-Beaudry et Shaun E. Finn

STAY! – Plaintiff-Initiated Applications to Stay Competing Class Actions – A Tool To Resolve Multi-Jurisdictional Issues

Sharon D. Matthews

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-199-6
342 pages • 69 \$

**Une formation pour approfondir le sujet**

“ La nullité du contrat et la restitution des prestations avec M^e Frédéric Levesque. Le 12 octobre 2017 à Montréal. ”

LA PROTECTION DES PERSONNES VULNÉRABLES, VOLUME 424

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences prononcées le 3 février 2017 à Montréal dans le cadre du colloque *La protection des personnes vulnérables*, organisé par le Service de la formation continue du Barreau du Québec.

TABLE DES MATIÈRES

L'évaluation médicale et psychosociale : une preuve « d'expert » comme une autre ?

Denise Boulet

Le bénévolat : clé d'accès au droit et à la justice pour les personnes âgées vulnérables ?

Christine Morin, Marie Beaulieu, Sophie Éthier, Andrée Sévigny, Jessica Calvé et Jordan Bédard-Lessard

Piquant piqué : clarifier les droits et miser sur la prévention

Michel T. Giroux

La place de la conciliation dans certaines matières non contentieuses : la justice participative et les personnes âgées

Ann Soden, Marie Beaulieu et Roxane Leboeuf

Le refus injustifié de soins de santé : en quête d'un plus grand respect de la personne vulnérable

Nathalie Lecoq

Le projet de loi 115 pour lutter contre la maltraitance : quels impacts sur la maltraitance systémique dans le système de santé

Jean-Pierre Ménard

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-195-8
266 pages • 65 \$



Dans un même ordre d'idées

“ La Loi modifiant le Code civil, le Code de procédure civile et la Loi sur le curateur public en matière de protection des personnes, appelée également le Projet de loi 96 présenté à l'Assemblée nationale le 7 juin 2016, reprend essentiellement les modifications proposées par le gouvernement en 2012 lors du dépôt du Projet de loi 45 – notamment en matière de tutelle au mineur – mort au feuilleton suivant l'élection tenue en septembre 2012.

L'objectif premier de ce projet de loi est de simplifier les procédures judiciaires applicables en matière de droit des personnes en vue d'assurer une meilleure protection des personnes inaptes. Souhaitant répondre davantage à la réalité du Québec d'aujourd'hui, le projet de loi présenté actualise le rôle du Curateur public du Québec et propose des modifications concernant :

- la tutelle au mineur
- les régimes de protection du majeur
- la constitution des conseils de tutelle
- les règles relatives au mandat de protection ”

Lisez le commentaire complet de M^e Michel Beauchamp, Beauchamp & Gilbert notaires Inc. avec la collaboration de M^e Karine Vézina, sur La référence ou sur notre blogue.

www.editionsyvonblais.com/lareference
www.editionsyvonblais.com/blogue

PRÉCIS DE DROIT PHARMACEUTIQUE, 2^e ÉDITION

NOUVELLE ÉDITION

Mathieu Gagné et Mélanie Bourassa Forcier

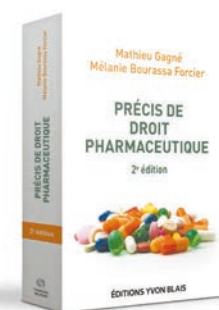
Le *Précis de droit pharmaceutique* s'adresse aux personnes intéressées par la réglementation pharmaceutique et ses enjeux. L'ouvrage présente les principales normes applicables au Québec incluant certaines politiques publiques visant les médicaments.

Cette édition a bénéficié d'une mise à jour importante compte tenu de l'ensemble des projets de loi qui ont été adoptés depuis les dernières années et qui ont touché le secteur pharmaceutique, sans oublier l'abondante jurisprudence.

Quelques modifications récentes dans le domaine :

- La révision des Lignes directrices à l'intention des promoteurs d'essais cliniques
- L'adoption du projet de loi 28 et ses répercussions sur les conditions de rémunération des pharmaciens
- La sanction du projet de loi 81 et le Processus d'appel d'offres pour l'inscription de médicaments génériques
- Plusieurs actions collectives déposées ces dernières années

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-280-1
526 pages • 85 \$



DROIT DE LA SANTÉ EN BREF 2017 Loi et règlements annotés, 10^e édition

NOUVELLE ÉDITION

Monette Barakett Avocats S.E.N.C.

Ce code au format pratique regroupe l'essentiel de la législation en matière de santé et de services sociaux, notamment la *Loi sur les services de santé et les services sociaux*, les cinq règlements les plus usuels dans le domaine et des centaines d'annotations jurisprudentielles des auteurs, le tout indexé pour une recherche rapide et efficace.

Format de poche • 2017 • 978-2-89730-361-7
770 pages • 60 \$



LA LIQUIDATION ET LE PARTAGE DE LA SUCCESSION (Art. 776 à 898 C.c.Q.), 2^e ÉDITION Collection Commentaires sur le Code civil du Québec (DCQ)

Michel Beauchamp

Contenant des commentaires sur chacun des articles du *Code civil du Québec* en matière de liquidation et de partage des successions (art. 776 à 898), cet outil de travail est indispensable pour trouver réponse à une multitude de questions. Chaque commentaire constitue une analyse détaillée d'un article et comporte une synthèse de l'état actuel du droit en la matière. On y fait abondamment référence à la jurisprudence et à la doctrine pertinentes.

À chacun des commentaires s'ajoutent : des extraits des articles correspondants du C.c.B.C., les textes proposés par l'Office de révision du Code civil, des commentaires de l'Office de révision du Code civil, des commentaires du ministre de la Justice sur les articles du Projet de loi 125 et des commentaires du ministre de la Justice sur la version finale des articles du Code civil.

Couverture rigide • 2016 • 978-2-89730-151-4
1356 pages • 110 \$



LE CANDIDAT VISCÉRAL

Un guide pratique en sélection pour un regard approfondi sur le candidat

NOUVEAUTÉ

Mathieu Guénette et Catherine Bédard

Le marché du travail comprend de plus en plus d'employés éprouvant des problématiques psychologiques et d'engagement. Souvent, les employés ont les compétences pour effectuer les tâches demandées, mais pas tout l'équilibre personnel et la motivation pour se sentir investis envers les objectifs de l'entreprise, ce qui cause du tort à la fois à l'employé et au milieu de travail.

Pourtant, beaucoup de processus de sélection continuent de porter l'attention seulement sur les comportements performants. La difficulté réside dans la capacité à mesurer des dimensions essentielles à une analyse juste, mais qui risquent de faire l'objet d'une grande subjectivité en l'absence d'un véritable cadre de référence.

Par cette nouvelle approche, les recruteurs ainsi que tous les gestionnaires et professionnels ayant à participer à des processus de recrutement ont donc maintenant l'occasion de se doter d'un référentiel comprenant 15 dimensions et une grande gamme d'outils (questions d'entrevue, grilles d'analyse, pistes pour bien effectuer la rétroaction aux clients et aux candidats, etc.) afin de traiter avec rigueur et respect les dimensions viscérales de leurs candidats.

Non seulement le recruteur saura mieux cerner le candidat, mais il trouvera dans ce livre des pistes pour mieux se cerner lui-même en tant qu'instrument de mesure.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-282-5
316 pages • 41 \$

**DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT DU TRAVAIL, VOLUME 429****NOUVEAUTÉ**

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce recueil regroupe les textes des conférences prononcées lors du colloque tenu à Montréal le 31 mars 2017, portant sur le droit du travail.

TABLE DES MATIÈRES

Qui dit nouvelles technologies, dit nouvelle ère pour le droit du travail
Anne Julie Couture et Marianne Routhier-Caron

L'employé sonneur d'alarme dans la lutte contre la corruption : outil efficace ou obstacle à la gestion des ressources humaines
André Sasseville et Georges Samoisette Fournier

Cohérence et non-discrimination dans l'imposition de mesures disciplinaires : ce qui vaut pour pitou vaut-il vraiment pour minou ?
Dominique-Anne Roy

Les examens médicaux préembauche : faisons le point
Marianne St-Pierre Plamondon

Le concept de l'étalement des heures prévu à la L.n.t., une souplesse encadrée
Robert L. Rivest en collaboration avec Johanne Tellier

Le travail à la demande et l'obligation de disponibilité des personnes salariées : portée des balises fixées par la Loi sur les normes du travail
Guylaine Vallée et Dalia Gesualdi-Fecteau

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-200-9
340 pages • 69 \$

**L'EXPERT MÉDICO-LÉGAL
Nouvelles compétences****NOUVEAUTÉ**

Jacques Étienne Des Marchais

Le médecin expert est appelé à jouer un autre rôle qui exige des compétences nouvelles. L'objectivité devient la pierre angulaire de cette démarche d'expert qui sera abordée tout au long des chapitres de cet ouvrage. L'auteur a repris de nombreux concepts fondamentaux pour les reconceptualiser à partir de son expérience professionnelle. Ainsi, cet ouvrage vous présentera une démarche pédagogique favorisant l'apprentissage pratique du rôle d'expert.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-289-4
280 pages • 50 \$

**DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT DE LA SANTÉ ET SÉCURITÉ AU TRAVAIL, VOLUME 425****NOUVEAUTÉ**

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Cet ouvrage réunit les textes de conférences prononcées, à Québec le 3 février 2017 et à Montréal le 10 février 2017, dans le cadre des développements récents en droit de la santé et sécurité au travail.

TABLE DES MATIÈRES :

Le droit de refus selon la législation fédérale et provinciale
Pierre Brabant

Le recours en responsabilité civile à la suite d'une lésion professionnelle
André Laporte et Christiane Lavallée

Les décisions récentes en matière de partage des compétences dans le domaine de la santé et de la sécurité du travail
Pierre-Michel Lajeunesse

Le débat loyal : chimères, utopie ou idéal atteignable ? Une vue de l'intérieur
Jean-Pierre Arsenault

Les infractions à la Loi sur la santé et la sécurité du travail : bien plus que des amendes !
Éric Thibaudeau

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-196-5
278 pages • 68 \$

**DROIT DE LA CONSTRUCTION, 4^e ÉDITION
Lois et règlements**

Antoine Bigenwald

Ce volume contient une cinquantaine de lois et règlements (texte intégral ou extraits pertinents) et se divise en trois parties : les lois et règlements d'application générale, les lois et règlements de nature professionnelle, les contrats et les appels d'offres. Un index analytique complète l'ouvrage.

Couverture souple • 2016 • 978-2-89635-562-4
594 pages • 55 \$



PETIT CODE DES MUNICIPALITÉS, 9^e ÉDITION

NOUVELLE ÉDITION

Le format pratique du *Petit Code des municipalités* ainsi que le choix de son contenu vous permettent d'avoir à portée de la main les principales lois qui régissent le monde municipal. De plus, son index analytique exhaustif favorise des recherches rapides et précises.

Format de poche • 2017 • 978-2-89730-188-0
1694 pages • 67 \$



LE DROIT FONCIER ET L'ARPENTEUR-GÉOMÈTRE

Marc Gervais, Francis Roy et Nathalie Massé

Cet ouvrage retrace l'évolution et les grandes périodes marquant le développement des institutions foncières au Québec, énonce les grands principes qui en gouvernent l'administration des terres, précise les missions et les obligations de l'arpenteur-géomètre dans le contexte du droit foncier et aborde ses actes professionnels les plus courants.

Couverture rigide • 2016
978-2-89635-798-7 • 982 pages

Livre imprimé : 90 \$
Livre numérique : 90 \$
Combo : 108 \$



DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT MUNICIPAL, VOLUME 426

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les conférences prononcées le 17 mars 2017, à Trois-Rivières, dans le cadre du colloque *Les développements récents en droit municipal*.

TABLE DES MATIÈRES

Rétribution des biens et services environnementaux : le droit permet-il aux municipalités d'innover ?

Guillaume Rousseau

La nouvelle *Loi visant l'amélioration de la situation juridique de l'animal*
Pier-Olivier Fradette et Charlotte Fortin

« Mesure Robin des bois » : lorsqu'une municipalité prend aux riches pour donner aux pauvres

François Bouchard et Stéphanie Turcotte

L'expropriation d'un commerce
Martine Burelle

Injonctions et autres mesures de sauvegarde dans un contexte d'appel d'offres public
Livi Kaufman

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-197-2
234 pages • 60 \$



DROIT DE L'ENVIRONNEMENT – LOIS ET RÈGLEMENTS, 18^e ÉDITION

À PARAÎTRE
PROCHAINEMENT

Pierre B. Meunier

Ce volume de format pratique contient les principaux textes législatifs et réglementaires québécois et fédéraux actuellement en vigueur et touchant, en matière d'environnement, l'ensemble des citoyens et des organismes du Québec.

Cette nouvelle édition contient notamment :

- Les modifications à la *Loi sur la qualité de l'environnement* suite à l'adoption du projet de Loi 102 : *Loi modifiant la loi sur la qualité de l'environnement*
- La nouvelle Politique de protection des sols et de réhabilitation des terrains contaminés - Plan d'action 2017-2021
- Le Guide d'intervention protection des sols et de réhabilitation des terrains contaminés

Format de poche • 2017 • 978-2-89730-181-1
Env. 1 500 pages • 70 \$

JURISPRUDENCE MARQUANTE EN DROIT FONCIER

À PARAÎTRE
PROCHAINEMENT

Marc Gervais, Francis Roy et Nathalie Massé

Obligations et responsabilité de l'arpenteur-géomètre, enquête et analyse de l'arpenteur-géomètre, délimitations des domaines public et privé, rénovation cadastrale, certificat de localisation, bornage... La jurisprudence mettant en cause les arpenteurs-géomètres est riche et variée. Ce volume unique regroupe quelque 48 décisions pertinentes ainsi que leur résumé, le tout classé par thèmes. Il sera utile aux gestionnaires du domaine public, comme les municipalités, ainsi qu'aux intervenants du droit foncier comme les arpenteurs-géomètres, les courtiers en immeuble et les juristes qui y trouveront rapidement des références utiles pour bâtir leurs dossiers.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-292-4
630 pages • prix à déterminer

DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT DE L'ENVIRONNEMENT, VOLUME 433

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences qui seront prononcées le 2 juin 2017, à Montréal, dans le cadre du colloque *Les développements récents en droit de l'environnement*.

TABLE DES MATIÈRES

Comment le droit peut-il favoriser l'objectif d'aucune perte nette de milieux humides au Québec dans une perspective de développement durable ?

Sophie Lavallée, Caroline Roberge et Jérôme Cimon-Morin

Le nouveau Code de procédure civile et l'environnement : bilan et regard prospectif

Michel Gagné et Chloé D'Astous

L'expropriation déguisée : où en sommes-nous ?

Roger Paiement et Simon Frenette

Regard sur la jurisprudence 2014-2016 en matière de protection de l'environnement

Daniel Bouchard et Chloé Fauchon

La protection des ressources partagées et de l'environnement à la lumière du droit constitutionnel canadien : quel rôle pour le fédéralisme coopératif ?

Hélène Trudeau

L'équité procédurale lors de l'imposition d'une sanction administrative pécuniaire en vertu de la Loi sur la qualité de l'environnement

Jean Piette et Olivier Dulude

Les lois d'ordre public et la Charte des droits et libertés de la personne dans un contexte de protection de l'environnement
Odette Nadon

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-204-7
306 pages • 65 \$



LITTÉRACIE FINANCIÈRE POUR JURISTES

NOUVEAUTÉ

Hélène Bouchard

Avocats, notaires ou gens d'affaires, ce livre est pour vous ! Il vous permettra de comprendre ou d'interpréter des notions financières que l'on retrouve dans des contrats de financement, d'achat-vente d'entreprise ou lors de litiges financiers, dans des rapports d'experts en juricomptabilité, quantification des dommages ou en évaluation d'entreprise. Avec cet ouvrage, vous serez en mesure d'aller chercher l'information pertinente, de la comprendre et de critiquer les informations que contiennent les états financiers ou d'autres rapports à caractère financier. Des exemples tirés d'états financiers de sociétés publiques ou de sociétés privées complètent l'ouvrage pour en faciliter la compréhension.

Couverture souple • 2016 • 978-2-89730-298-6
348 pages • 65 \$



DICTIONNAIRE ET LEXIQUE FRANÇAIS-ANGLAIS DE LA FRANCHISE/ENGLISH-FRENCH DICTIONARY AND LEXICON ON FRANCHISING

NOUVEAUTÉ

F. Georges Sayegh

Premier ouvrage du genre au Canada, ce dictionnaire contient 675 entrées bilingues, alors que son lexique en contient plus de 1000. Il contient également une nomenclature des principales abréviations susceptibles d'être rencontrées dans le domaine de la franchise, dans les conventions de franchise et autres documents accessoires qui les accompagnent.

Que vous soyez un professionnel (comptable professionnel agréé, conseiller en management certifié ou juriste), un dirigeant au sein d'un réseau, un gestionnaire en immobilier ou un étudiant qui désire parfaire ses connaissances, ce dictionnaire deviendra un outil de référence utile au quotidien.

L'ouvrage est divisé en trois parties : Les abréviations, acronymes et sigles, le lexique français-anglais et le dictionnaire français-anglais.

Couverture rigide • 2017 • 978-2-89730-259-7
536 pages • 85 \$



Des formations pour approfondir le sujet

“ De nombreuses formations, en ligne et en salle, seront offertes par M^e Marc Guénette cet automne : Octroi des noms, capital-actions, convention entre actionnaires, gouvernance d'entreprises... Consultez notre site Internet pour tous les détails. ”

DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT DE LA NON-CONCURRENCE, VOLUME 432

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences prononcées le 5 mai 2017, à Montréal, dans le cadre du colloque *Les développements récents en droit de la non-concurrence*.

TABLE DES MATIÈRES

L'action en concurrence déloyale : comment s'y retrouver dans les recours en droit de la non-concurrence ?

Benjamin Lehaire

L'outrage au tribunal comme sanction de la violation d'une ordonnance d'injonctions en matière de non-concurrence

Nathalie-Anne Béliveau, Amélie Béliveau et Nicolas-Karl Perrault

L'obligation de non-concurrence dans le cadre du droit de la franchise

Frédéric P. Gilbert

Les nouvelles tendances de la jurisprudence en matière de clauses restrictives : quelles sont les leçons à tirer ?

Marianne St-Pierre Plamondon

L'intérêt légitime comme contrôle en deux temps des clauses de non-concurrence

Éric Préfontaine et Juliette Liu

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-203-0
230 pages • 60 \$



DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DROIT BANCAIRE, VOLUME 427

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences prononcées le 17 mars 2017, à Montréal, dans le cadre du colloque *Les développements récents en droit bancaire*.

TABLE DES MATIÈRES

Les défis juridiques du paiement virtuel

Marc Lacoursière

Where do I file? The Disparity in Conflict of Laws Rules in Secured Transactions in Canada and the United States and Its Impact on Cross-Border Financings

Mary-Jeanne Phelan

Les FinTechs : quels sont les enjeux juridiques ?

Sylvie Bourdeau, Nicolas Faucher et Charles Alexandre Brosseau

La fin de non-recevoir en droit bancaire, ou la faute de la banque comme obstacle à la mise en oeuvre de ses droits contre le client en matière d'opérations bancaires

Nathalie Vézina

La responsabilité du banquier face à une opération liée au blanchiment d'argent ou au financement du terrorisme

Marc Lemieux

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-198-9
230 pages • 60 \$



LA PLAIDOIRIE : UN JUGE SE LIVRE**NOUVEAUTÉ**

Gilles Renaud

Bien que la plaidoirie ne puisse modifier les faits, un bon plaideur maîtrisera certaines techniques pour démontrer le bien-fondé de la thèse qu'il met de l'avant, compte tenu du fardeau de preuve, et éclairera ainsi les balises de la recherche des faits que doit entreprendre le juge.

Cet ouvrage de l'honorable Gilles Renaud, de la Cour de justice de l'Ontario, a pour objectif de seconder les avocats qui plaident tout autant à la poursuite qu'à la défense. Appuyé de citations tirées de près de 80 décisions jurisprudentielles, de même qu'à de nombreuses références à une centaine d'œuvres littéraires, l'auteur guide et conseille l'avocat en quatre temps :

- Démontrer le bien-fondé du témoignage qu'il a fait verser au procès-verbal, tout en convainquant la Cour que le témoignage mis de l'avant par la partie adverse n'est ni fiable ni digne de foi
- Scruter avec minutie les éléments de la plaidoirie qui sont les plus utiles afin que l'avocat puisse appuyer ou attaquer le bien-fondé d'un témoignage
- Préparer les témoins en huit leçons
- Contre-interroger les témoins des parties adverses.

Couverture rigide • 2017 • 978-2-89730-376-1
env. 275 pages • 59 \$

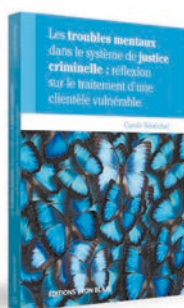
**LES TROUBLES MENTAUX DANS LE SYSTÈME DE JUSTICE CRIMINELLE : RÉFLEXION SUR LE TRAITEMENT D'UNE CLIENTÈLE VULNÉRABLE****NOUVEAUTÉ**

Carole Sénéchal

La désinstitutionnalisation des soins psychiatriques au cours des années 1960 a créé un effet pervers : l'institutionnalisation carcérale des personnes aux prises avec des troubles de santé mentale. La surreprésentation de cette clientèle vulnérable dans les établissements correctionnels peu adaptés et contre-productifs est de nos jours bien avérée et documentée.

Ce volume propose d'examiner un nouveau modèle permettant d'élargir la marge de manœuvre des tribunaux en leur permettant de tenir compte des « besoins spéciaux » des délinquants, dont leur condition mentale, au stade de détermination de la peine.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-294-8
230 pages • 45 \$

**MANUEL DE PREUVE PÉNALE****OUVRAGE À FEUILLES MOBILES**

Jean-Guy Boilard

Pratique et de consultation rapide lors des procès criminels, cet ouvrage permet aux juristes de se tenir à jour et de résoudre des difficultés de preuve sans avoir à y consacrer de longues heures. Il comporte un grand nombre de références jurisprudentielles et doctrinales et tient compte des orientations imprimées aux règles de preuve par la *Charte canadienne des droits et libertés*. Les principales preuves pénales y sont traitées, notamment : les confessions, les déclarations antérieures, la perquisition et la surveillance, la conspiration, la corroboration, les experts de la véracité, etc.

Maintenant en version numérique

L'ouvrage *Manuel de preuve pénale* est maintenant offert en version numérique pour tablette et navigateur web. Fini la gestion de mises à jour papier, la manipulation d'ouvrages imposants et les allers-retours à la bibliothèque, dorénavant, tous les abonnés d'une même adresse ont accès à une version intégrale numérique, mise à jour automatiquement.

La plateforme Thomson Reuters ProView offre une flexibilité et des fonctionnalités pratiques et uniques :

- Effectuer des recherches dans le texte et dans la table des matières
- Annoter des passages
- Ajouter des signets
- Partager des pages, avec vos annotations, en format PDF
- Accédez aux textes intégraux des jugements cités via La référence
- Et beaucoup plus

Vous êtes abonnés à la version imprimée ? Demandez gratuitement votre code d'accès à la version numérique.

3 reliures à anneaux
2-89073-785-3 • Env. 1900 pages

Livre imprimé + livre numérique : 515 \$
Livre numérique seulement : 453 \$

Mises à jour facturées séparément
selon l'ampleur des modifications.

Version anglaise également
offerte sous le titre
Guide to Criminal Evidence.

**Létourneau-Cournoyer
CODE DE PROCÉDURE PÉNALE DU QUÉBEC
ANNOTÉ 2016**

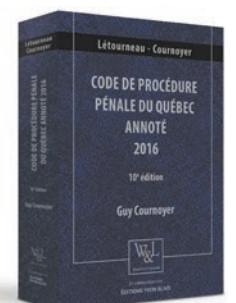
Guy Cournoyer

Cet ouvrage contient les versions française et anglaise du *Code de procédure pénale*, de ses règlements ainsi que des règlements connexes pertinents.

Le lecteur y trouvera sous chaque article : l'identification du but de la disposition, des commentaires et des résumés jurisprudentiels de même que les dispositions corrélatives. Pour certains articles, un plan des annotations guide le lecteur dans ses recherches. La concordance avec le nouveau *Code de procédure civile* est indiquée lorsqu'il y a lieu.

Couverture rigide • 2016 • 978-2-89689-316-4
1176 pages • 99,95 \$

Une édition Wilson & Lafleur en collaboration
avec Éditions Yvon Blais



DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN MATIÈRE D'ACCIDENTS D'AUTOMOBILE, VOLUME 430

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences prononcées le 28 avril 2017, à Montréal, dans le cadre du colloque *Les développements récents en matière d'accidents d'automobile*.

TABLE DES MATIÈRES

Soixante jours pour contester, vraiment ?
Lu Chan Kuong et Marc Bellemare

Revue de la jurisprudence récente concernant l'application du *Règlement sur l'indemnité forfaitaire pour préjudice non pécuniaire* – Partie II
André Laporte et Christiane Lavallée

Accident causé par un véhicule hors route : l'application des présomptions prévues à la *Loi sur l'assurance automobile* au recours civil
Jean-Sébastien D'Amours

Affaires *Godbout* et *Gargantiel* : la portée de l'immunité civile prévue à la *Loi sur l'assurance automobile* selon l'arrêt de la Cour suprême
Janick Perreault

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-201-6
248 pages • 60 \$



DIALOGUE ENTRE LA MORT ET LE DROIT

NOUVEAUTÉ

Sous la direction de *Mariève Lacroix, Alicia Mâzouz et Valérie Ménèse-Redorat*

Cet ouvrage regroupe certains textes issus notamment des conférences d'une série de trois colloques organisés en 2012, 2013 et 2014 au Canada et en France qui présentaient et débattaient des enjeux portant sur le corps des morts.

Ce triptyque auquel ont participé des juristes, universitaires et praticiens, médecins, bioéthiciens, historiens de l'art et du droit provenant des continents nord-américain et européen s'inscrit dans une démarche interdisciplinaire et comparatiste. Il propose des réflexions riches et variées et certaines réponses à des problématiques contemporaines, comme le démontrent le *Projet de loi 66 - Loi sur les activités funéraires*, au Québec, et la loi du 26 janvier 2016 concernant la modernisation du système de santé en France..

TABLE DES MATIÈRES

Thème I - Les morts et le droit privé
L'inviolabilité du corps humain au-delà de la mort et sa protection en droit privé québécois
Mariève Lacroix

La présence des morts et le droit
Alicia Mâzouz

Thème II - Les morts et la thanatopraxie
Déontologie funéraire
Mitchel Fortin

Le traitement juridique du corps du défunt: interdictions et autorisations
Arnaud Degouzon

Thème III - Les morts et la peine capitale
Les vocations de la pendaison médiévale (l'histoire du droit et le corps tabou des morts)
Valérie Menes-Redorat

Les corps des suppliciés seront délivrés à leurs familles, si elles les réclament, à la charge par elles de les faire inhumer sans aucun appareil: art. 14 du Code pénal
Dominique Luciani Mien

Couverture rigide • 2017 • 978-2-89730-305-1
Nombre de pages et prix à déterminer

CODE DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE ANNOTÉ 2017 Lois et règlements connexes

Alain Bissonnette et Marie-Hélène Lamoureux

Cet ouvrage contient le texte intégral du *Code de la sécurité routière*, de deux lois connexes, d'une trentaine de règlements relatifs à ce domaine, ainsi que la *Politique d'évaluation des propriétaires et des exploitants de véhicules lourds*. Les nombreuses annotations des auteurs, contenues sous les articles du *Code de la sécurité routière*, permettent aux utilisateurs de comprendre l'application pratique de la loi. De plus, les amendes et les points d'inaptitude sont indiqués sous les articles pertinents. Enfin, les lecteurs apprécieront le tableau plastifié des amendes et points d'inaptitude pour les infractions de vitesse.

Livre numérique

Le *Code de la sécurité routière annoté 2017* est offert en livre numérique pour tablette et navigateur web. Accédez à tout le contenu de la version papier en profitant de la flexibilité et des fonctionnalités uniques à la plateforme Thomson Reuters ProView.

Couverture rigide • 2016
978-2-89730-177-4 • 1260 pages
Livre imprimé : 87 \$
Livre numérique : 87 \$
Combo imprimé et numérique : 104 \$
Cédérom : 145 \$



Dans un même ordre d'idées

“ L'article 439.1 du *Code de la sécurité routière* prohibe tout usage d'un appareil muni d'une fonction téléphonique lorsque l'on conduit un véhicule routier. La jurisprudence sur la question reconnaît que regarder l'heure sur un tel appareil ou mettre ce dernier en fonction en constitue un usage. Déverrouiller un tel appareil, c'est aussi en faire usage. Même un usage machinal qui ne nécessite pas que l'on regarde l'appareil constitue un usage de ce dernier. ”

Lisez nos résumés de décisions récentes concernant l'usage d'appareils cellulaires par des conducteurs de véhicule routier sur notre blogue.

www.editionsyvonblais.com/blogue

COMMUNICATION NON VERBALE ET CRÉDIBILITÉ DES TÉMOINS

Vincent Denault

Dans cet ouvrage, l'auteur nous présente le résultat d'une recherche interdisciplinaire pour comprendre, à partir de connaissances validées et reconnues scientifiquement, l'incidence de la communication non verbale lors de procès. Le sujet est abordé en trois thèmes : la position de la Cour suprême du Canada sur l'évaluation de la crédibilité et le rôle qu'elle accorde au comportement non verbal; le manque de repères pour apprécier les prétentions de soi-disant experts en langage corporel; l'attention accordée au comportement non verbal par les décideurs.

Couverture souple • 2015 • 978-2-89730-152-1
246 pages • 40 \$



DÉVELOPPEMENTS RÉCENTS EN DÉONTOLOGIE, DROIT PROFESSIONNEL ET DISCIPLINAIRE, VOLUME 431

NOUVEAUTÉ

Service de la formation continue du Barreau du Québec

Ce volume regroupe les textes des conférences prononcées le 5 mai 2017, à Montréal, dans le cadre du colloque *Les développements récents en déontologie, droit professionnel et disciplinaire*.

TABLE DES MATIÈRES

Le Top 10 du Tribunal des professions (2016)
Magali Cournoyer-Proulx et Gilles Ouimet

La protection du secret professionnel et du privilège relatif au litige dans le cadre d'une enquête déontologique
Sylvie Poirier et Vincent Grenier-Fontaine

La divulgation par inadvertance d'informations/documents privilégiés
Jean-Michel Montbriand

Les sanctions en matière d'entrave au travail du syndic : fini, les tapes sur les doigts !
Anthony Battah et Fedor Jila

La transgression des frontières professionnelles
Véronique Brouillette

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-202-3
316 pages • 66 \$



Prix Michel Robert 2016 LE DROIT DE VOTE LIMITÉ PAR LA CONDAMNATION PÉNALE OU LA QUÊTE D'UN ÉQUILIBRE ENTRE DROIT FONCTIONNEL ET DROIT INDIVIDUEL

NOUVEAUTÉ

Geneviève St-Laurent

Bien que le caractère fondamental du droit de vote ne soit plus contestable dans les pays démocratiques et que son caractère universel soit largement acquis, de nombreux États considèrent que les détenus doivent systématiquement être privés de leur droit de vote, car indignes de participer à la vie démocratique. Autrefois conçu comme un droit fonctionnel, le droit de vote serait aujourd'hui perçu essentiellement comme un droit individuel.

Dans cet ouvrage, l'auteure démontre l'évolution de la notion de droit de vote à l'aide de points d'appui historiques et propose une analyse comparative de décisions jurisprudentielles rendues dans différents pays. Cette étude propose également certaines pistes de solutions qui visent à rétablir un équilibre entre les deux pôles du droit de vote.

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-285-6
env. 460 pages • 75 \$



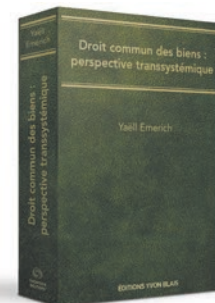
DROIT COMMUN DES BIENS : PERSPECTIVE TRANSSYSTÉMIQUE

NOUVEAUTÉ

Yaëll Emerich

Cet ouvrage présente le droit commun des biens dans une perspective transsystémique, sous la forme d'un dialogue entre les traditions juridiques, visant à en faire ressortir l'unité à travers leur diversité. À l'heure de la mondialisation croissante du droit et de l'interaction entre les traditions civilistes (ou romano-germaniques) et de common law, tant en Europe qu'en Amérique du Nord, une réflexion sur ce qui est commun aux différentes traditions juridiques, au-delà de leurs différences, semble incontournable. L'ouvrage proposé envisage le droit des biens autour des concepts clés de ce droit et des questions fondamentales qui l'animent.

Couverture rigide • 2017 • 978-2-89730-302-0
518 pages • 85 \$



L'ABNÉGATION EN DROIT CIVIL

NOUVEAUTÉ

*Sous la direction de Robert Leckey
et Anne-Sophie Hulin*

Ce volume reproduit les textes d'une série d'ateliers présentés au Centre Paul-André Crépeau de droit privé et comparé de 2014 à 2016. Ces ateliers s'intéressaient à la notion d'abnégation en droit civil et en droit comparé. Dans ces textes, les auteurs remettent en question plusieurs actes d'altruisme apparents qui pourraient pourtant cacher des gestes intéressés.

TABLE DES MATIÈRES

Figures de l'abnégation dans les relations familiales : perspectives critiques en droit civil
Yann Favier

Testamentary Promises between Selfness and Self-interest
Alexandra Braun

L'abnégation comme fondement de l'ordre juridique et social : l'expérience des femmes mariées du Québec, 1866-1930
Thierry Nootens

Les femmes et la reproduction en Droit français : l'abnégation forcée
Lisa Carayon

Droit et pouvoir
Lionel Smith

Couverture souple • 2017 • 978-2-89730-211-2
160 pages • 45 \$

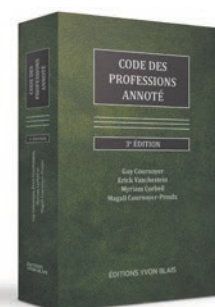
CODE DES PROFESSIONS ANNOTÉ 2015, 3^e ÉDITION

*Guy Cournoyer, Erick Vanchestein, Myriam Corbeil
et Magali Cournoyer-Proulx*

Le droit professionnel connaît, depuis plusieurs années, une effervescence jurisprudentielle importante. Chaque année, les comités de discipline des 45 ordres professionnels rendent des centaines de décisions et le Tribunal des professions est lui aussi très actif. Dans ce contexte, la nécessité d'un code des professions annoté mis à jour régulièrement ne fait aucun doute.

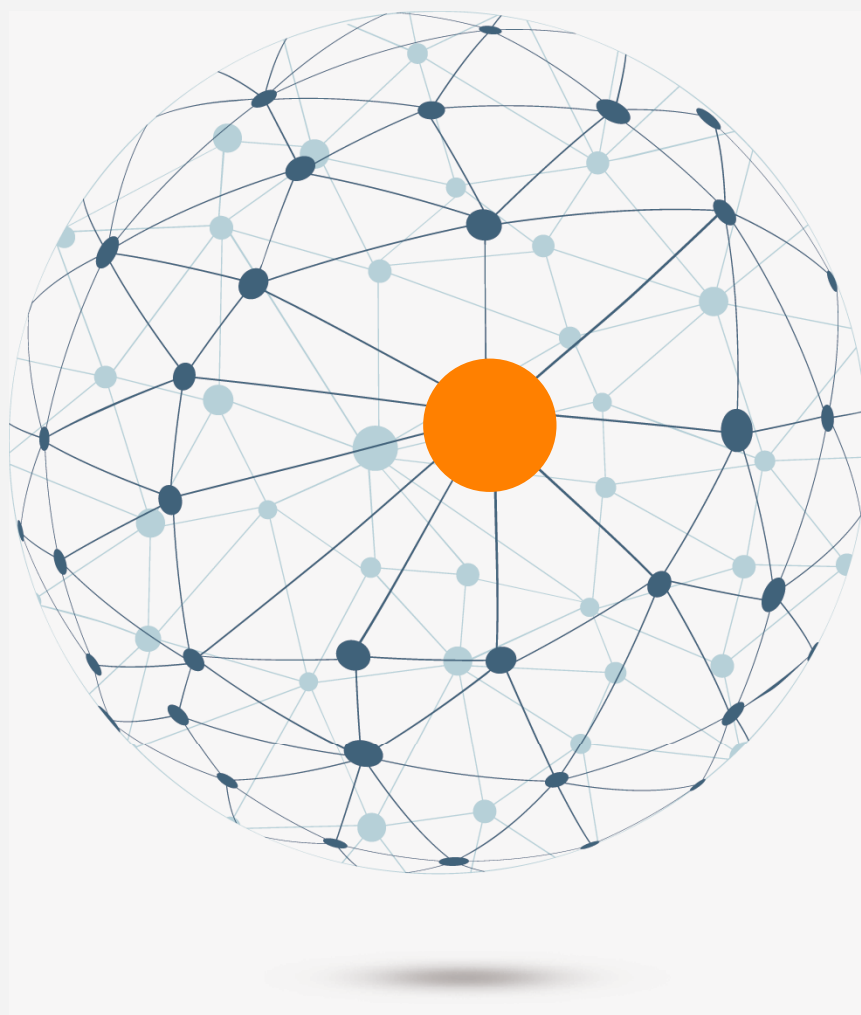
On retrouve dans cette édition une version bilingue du texte du *Code des professions*, le résumé de plus d'un millier de décisions jugées incontournables et essentielles ainsi qu'une mise à jour de la doctrine en matière professionnelle. Ce *Code des professions annoté* s'avère ainsi un ouvrage de référence utile, fiable et incontournable, tant pour les plaideurs que les décideurs.

Couverture rigide • 2015 • 978-2-89635-923-3
868 pages • 118 \$



On ne vous apprend rien en vous disant que la profession juridique vit de grandes transformations.

Pour demeurer concurrentiel, il est dans votre intérêt d'exiger un standard de qualité supérieur en matière de service de recherche en ligne.



Cherchez moins, trouvez mieux !

L'architecture des éléments d'information compris dans La référence vous permet d'approfondir un sujet, en une seule recherche, du point de vue de la doctrine, de la jurisprudence et de la législation.

La référence

ESSAYEZ LA RÉFÉRENCE GRATUITEMENT | [DECOUVREZLAREFERENCE.COM](https://www.decouvrezlareference.com)